

**PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITE DE SAINT-AIME-DU-LAC-DES-ILES
ASSEMBLEE REGULIERE DU 13 JANVIER 2015**

Procès-verbal de la séance régulière du conseil municipal de la Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles, tenue le 13 janvier 2015 à 19h30, à la salle de l'hôtel de Ville, 871, Chemin Diotte, Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles.

Sont présents : M. Robert Asselin, M. Gaston Valiquette, M. Yannick Legault, M. André Cyr, Mme Mélanie Lampron et M. André Benoit tous formant quorum sous la présidence du maire M. Pierre-Paul Goyette.

Est aussi présente : La directrice générale Mme Gisèle Lépine Pilotte

1874-15-01-01 CONSTATATION DE LA RÉGULARITÉ DE LA SÉANCE

Monsieur le conseiller Gaston Valiquette propose, appuyé par Monsieur le conseiller André Benoit de procéder à la constatation de la régularité de la séance.

ADOPTÉE

1875-15-01-02 ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Monsieur le conseiller Gaston Valiquette propose, appuyé par Madame la conseillère Mélanie Lampron d'approuver l'ordre du jour suivant, à savoir :

MOMENT DE RÉFLEXION

- 1- Ouverture de l'assemblée.
- 2- Approbation de l'ordre du jour.
- 3- Période de questions portant uniquement sur l'ordre du jour présenté.
- 4-1 Adoption du procès-verbal de l'assemblée régulière du 11 NOVEMBRE 2014.
- 4.2- Adoption du procès-verbal de l'assemblée 9 DÉCEMBRE 2014
- 4.3- Adoption du procès-verbal de l'assemblée spéciale du budget du 16 DÉCEMBRE 2014.

5.0- TRÉSORERIE :

- 5.1-A Liste des comptes à payer au 31 décembre 2014.
- 5.1-B Liste partielle à payer 31 décembre 2014 et janvier 2015
- 5.2- Liste des chèques et paiements ACCESD du 1^{er} au 31 décembre 2014 à être entérinés.
- 5.3- Groupe ULTIMA INC.- Renouvellement 2015- 17 872.00\$
- 5.4- PG solution- Renouvellement contrat logiciel taxation et logiciel Émission des permis
- 5.5- COMBEQ- Renouvellement adhésion 2015- Inspecteur en bâtiment et en Environnement
- 5.6- ADMEQ- Renouvellement adhésion et assurance 2015- Directrice générale
- 5.7- Québec municipal- Renouvellement adhésion 2015
- 5.8- FQM- Renouvellement adhésion 2015
- 5.9- Ville d'agglomération de Mont-Laurier- Autorisation paiement Quote-Part 2015
- 5.10- Régie intermunicipale de la Lièvre- Autorisation paiement Quote-Part 2015

6.0- ADMINISTRATION GÉNÉRALE :

- 6.1- Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles- Autorisation commande de cartes d'affaire
- 6.2- Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles- Autorisation pour installation d'un terminal interac
- 6.3- Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles- Autorisation des travaux de réaménagement des bureaux municipaux pour une somme de 35 000.00\$ financé par surplus libre non affecté
- 6.4- MAMOT- Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles- Proportion médiane 2015.

7.0- TRAVAUX PUBLICS :

- 7.1- MTQ- Déneigement Route 309- Qualité de niveau d'entretien jugé déficient
- 7.2- MRCAL- Carrière et sablière- Suivi du dossier

08- LOISIRS ET CULTURE :

- 8.1- RACJ- Règles régissant tirage moitié-moitié (50/50)
- 8.2- Salon des Aînés- Demande d'appui financier pour un transport collectif
- 8.3- CSPN- Défi Pierre Lavoie- Demande d'aide financière
- 8.4- Comité d'ensemencement Vallée de la Lièvre- Demande d'avance financière pour fabrication et installation de signalisation de sentier- 1 000.00\$
- 8.5- Bibliothèque municipale- Exposition des œuvres de Mme Lyse Ouimet

9.0- URBANISME ET ENVIRONNEMENT :

9.1- Lac-aux-Bouleaux- Association des proprios- Demande d'exclusion de zone d'exploration et exploitation minière

10- RÉGIES- COMITÉS ET CORRESPONDANCES :

10.1- MDDEP- Redevance 2014-

10.2-RIDL- Rencontre 21 janvier 2015 à 18h30 à Notre-Dame-de-Pontmain

11- Période de questions.

12- Levée de l'assemblée.

ADOPTÉE

1876-15-01-4.1 ADOPTION DU PROCES-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE DU 11 NOVEMBRE 2014

Chaque membre du conseil ayant reçu copie du procès-verbal, la directrice générale est dispensée d'en faire lecture.

Monsieur le conseiller André Cyr propose, appuyé par Monsieur le conseiller André Benoit d'approuver le procès-verbal de l'assemblée régulière du 11 novembre 2014 du conseil de la Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles.

ADOPTÉE

1877-15-01-4.2 ADOPTION DU PROCES-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE DU 9 DÉCEMBRE 2014

Chaque membre du conseil ayant reçu copie du procès-verbal, la directrice générale est dispensée d'en faire lecture.

Monsieur le conseiller Robert Asselin propose, appuyé par Monsieur le conseiller Gaston Valiquette d'approuver le procès-verbal de l'assemblée régulière du 9 décembre 2014 du conseil de la Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles.

ADOPTÉE

1878-15-01-4.3 ADOPTION DU PROCES-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE SPÉCIALE DU 16 DÉCEMBRE 2014

Chaque membre du conseil ayant reçu copie du procès-verbal, la directrice générale est dispensée d'en faire lecture.

Madame la conseillère Mélanie Lampron propose, appuyé par Monsieur le conseiller Gaston Valiquette d'approuver le procès-verbal de l'assemblée spéciale du 16 décembre 2014 du conseil de la Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles.

ADOPTÉE

1879-15-01-5.1-A APPROBATION DE LA LISTE DES COMPTES AU 31 DÉCEMBRE 2014 À PAYER PRÉSENTÉE AUX MEMBRES DU CONSEIL MUNICIPAL

Madame la conseillère Mélanie Lampron propose, appuyé par Monsieur le conseiller Gaston Valiquette d'approuver la liste des comptes ci-dessous énumérés et d'autoriser la directrice générale de la municipalité d'effectuer le paiement de ces comptes à qui de droit ;

ADMINISTRATION

Petite Caisse	37,10 \$
Pierre-Paul Goyette	82,55 \$
Pierrette Léonard	64,80 \$
Dépanneur Lac-des-Iles	89,21 \$
Roger Rancourt	362,62 \$

Papeterie htes rivieres	4,91 \$	
Mrc d'Antoine-Labelle	275,49 \$	
Bureautech	109,24 \$	
Dir. Ress. Financières & Matérielles	72,43 \$	
Ressources naturelles Québec	20,00 \$	
Marché Leblanc	362,22 \$	
VISA	127,48 \$	1 608,05 \$
CENTRE COMMUNAUTAIRE		
Home Hardware	22,98 \$	22,98 \$
VOIRIE (courant)		
Dépanneur Lac-des-Iles	311,91 \$	
<i>Fédération Québécoise des Municipalités</i>	105,65 \$	
<i>Gaston Fillion</i>	200,00 \$	
<i>Pièces d'Auto Léon Grenier</i>	411,51 \$	
<i>Pièces d'Auto Léon Grenier</i>	(60,35) \$	968,72 \$
GARAGE		
Pièces d'Auto Léon Grenier	225,47 \$	
Plomberie du Boulevard	48,91 \$	
Contrôle-Tech R.S.	330,61 \$	
DP Centre Industriel	308,22 \$	
Mont-Laurier Propane	668,20 \$	1 581,41 \$
CAMIONS DÉNEIGEMENT		
Construction SEAO	(14,09) \$	
DP Centre Industriel	110,12 \$	
Tech. CD Ware	168,91 \$	
Robitaille Équipements	1 532,62 \$	
Produits Pétroliers des Draveurs	1 800,17 \$	3 597,73 \$
PONTS VÉHICULES HORS-ROUTE		
Rona	148,32 \$	
Matériaux Bondu	59,28 \$	
Scierie Fleurant	816,97 \$	
Métal Gosselin	1 127,01 \$	
Métal Gosselin	(47,88) \$	2 103,70 \$
PATINOIRE		
Denis Cadieux & Fille	95,30 \$	
Plomberie du Boulevard	29,35 \$	
Dépanneur Lac-de-Iles	28,45 \$	
Canadian Tire	80,46 \$	233,56 \$
LOISIRS		
Josée Collard	40,00 \$	40,00 \$
AQUEDUC		
Serv Env. Lussier	1 391,20 \$	
Laboratoires Environex	120,71 \$	1 511,91 \$

BIBLIO

Papeterie des H-Rivières	1 086,05 \$	
Papeterie des H-Rivières	(40,79) \$	1 045,26 \$

TOTAL DES COMPTES À PAYER : 12 713,32 \$

Je, soussignée, certifie par les présentes, qu'il y a des crédits suffisants pour les dépenses décrites dans la précédente résolution.

Gisèle Lépine Pilotte

ADOPTÉE

1879-15-01-5.1-B APPROBATION DE LA LISTE PARTIELLE DES COMPTES AU 31 DÉCEMBRE 2014 ET JANVIER 2015 À PAYER PRÉSENTÉE AUX MEMBRES DU CONSEIL MUNICIPAL

Monsieur le conseiller Robert Asselin propose, appuyé par Monsieur le conseiller André Benoit d'approuver la liste des comptes ci-dessous énumérés et d'autoriser la directrice générale de la municipalité d'effectuer le paiement de ces comptes à qui de droit ;

ADMINISTRATION

Amyot Gélinas	1 437,19 \$	
Mrc d'Antoine-Labelle	94,96 \$	
VISA	64,81 \$	
		1 596,96 \$

GARAGE

Mont-Laurier Propane	3 584,96 \$	
		3 584,96 \$

PONTS VÉHICULES HORS-ROUTE

Conrad et Edgar Lacasse Inc	459,90 \$	
		459,90 \$

TOTAL DES COMPTES À PAYER : 5 641,82 \$

Je, soussignée, certifie par les présentes, qu'il y a des crédits suffisants pour les dépenses décrites dans la précédente résolution.

Gisèle Lépine Pilotte

ADOPTÉE

1880-15-01-5.2 APPROBATION DE LA LISTE DES CHÈQUES ET PAIEMENTS ACCÈS D À ÊTRE ENTÉRINÉS PRÉSENTÉE AUX MEMBRES DU CONSEIL MUNICIPAL

Monsieur le conseiller Gaston Valiquette propose, appuyé Madame la conseillère Mélanie Lampron, d'approuver la liste des chèques et paiements ACCÈS D à être entérinés au 30 novembre 2014

Salaire employés	02-12-14	8941 à 8948	3 129,98 \$
Conseil	" "	8949 à 8955	3 892,43 \$
Josée Boisclair	" "	8956	875,50 \$
Coupons Rabais	" "	8957	290,35 \$
	" "	8958 ANNULÉ	
Hydro-Québec	" "	8959 Accès D	101,56 \$
Ville de Mont-Laurier	" "	8960	28 976,07 \$
Salaire employés	08-12-14	8961 à 8969	3 436,79 \$
Hydro-Québec	" "	8970 Accès D	542,95 \$
Bell Mobilité Pagette	" "	8971 Accès D	40,23 \$

<u>Listes des comptes DÉCEMBRE 2014</u>	10-12-14	8972 à 9012		25 075,11 \$
Visa	" "	9013	Accès D	280,71 \$
Le Prisme	" "	9014		150,00 \$
Zone Emploi	" "	9015		500,00 \$
Louise Prud'homme	11-12-14	9016		186,00 \$
Agence des Douanes & Revenu Canada	" "	9017	Accès D	2 804,80 \$
Ministère du Revenu du Québec	" "	9018	Accès D	6 524,40 \$
Ministère du Revenu du Québec	" "	9019	Accès D	778,72 \$
Synd. Des Travailleurs(euses) Lièvre Sud	" "	9020		319,21 \$
Salaire employés	15-12-14	9021 À 9031		4 193,67 \$
2626-3350 Québec Inc	" "	9032		3 316,39 \$
Nathalie Sigouin - Infra-Conseils	" "	9033		6 814,00 \$
Salaire employés	22-12-14	9034 À 9043		4 022,05 \$
Télébec	" "	9044	Accès D	645,69 \$
Banque Nationale	" "	9145		1 971,77 \$
Nathalie Sigouin - Infra-Conseils	" "	9146		2 905,13 \$
Salaire employés	29-12-14	9047 À 9056		4 059,51 \$
Josée Boisclair	" "	9057		875,50 \$
Salaire employés	31-12-14	9058 À 9068		4 474,67 \$
Ministère du Revenu du Québec	" "	9069	Accès D	9 754,12 \$
Agence des Douanes & Revenu Canada	" "	9070	Accès D	3 985,55 \$
Ministère du Revenu du Québec	" "	9071	Accès D	1 168,08 \$
Reliance Protectron	" "	9072	Accès D	103,30 \$
Bell Mobilité Pagette	" "	9073	Accès D	40,23 \$
Synd. Des Travailleurs(euses) Lièvre Sud	" "	9074		585,97\$

126 820,44 \$

TOTAL DES CHÈQUES ET PAIEMENTS ACCÈSD À ENTÉRINER

Je, soussignée, certifie par les présentes, qu'il y a des crédits suffisants pour les dépenses décrites dans la précédente résolution.

Gisèle Lépine Pilotte

ADOPTÉE

1880-15-01-5.3 GROUPE ULTIMA INC.- RENOUELEMENT 2015- 17 974.00\$

Monsieur le conseiller Robert Asselin propose, appuyé par Madame la conseillère Mélanie Lampron que la directrice générale soit autorisée à émettre un chèque au montant de 17 974\$ taxes incluses à l'ordre de ULTIMA en paiement du renouvellement des assurances municipales pour l'année 2015.

ADOPTÉE

1881-15-01-5.4 PG SOLUTIONS- RENOUELEMENT CONTRATS POUR SOUTIEN ET ENTRETIEN LOGICIELS – ADMINISTRATION- TAXATION ET PERMIS POUR L'ANNÉE 2015

Monsieur le conseiller Gaston Valiquette propose, appuyé par Monsieur le conseiller Robert Asselin que la Municipalité de Saint-Aimé du Lac-des-Iles renouvelle ses contrats d'entretien et de soutien de logiciels de permis au montant de 1 460.18\$ taxes incluses et d'administration et taxation au montant de 5 317.591\$ taxes incluses pour l'année 2015 et d'autoriser la directrice générale à faire le paiement de ces dites sommes à PG Solutions Inc.

ADOPTÉE

1882-15-01-5.5 RENOUELEMENT ADHESION 2015 A LA CORPORATION DES OFFICIERS MUNICIPAUX- BATIMENTS ET ENVIRONNEMENT DU QUEBEC (COMBEQ)

Monsieur le conseiller André Benoit propose, appuyé par Madame la conseillère Mélanie Lampron que la directrice générale soit autorisée à faire un chèque de 373.67\$ à l'ordre de la Corporation des officiers municipaux du Québec pour l'adhésion de l'année 2015 de Monsieur François Lacroix, inspecteur en bâtiment et en environnement.

ADOPTÉE

1883-15-01-5.6 RENOUELEMENT ADHESION 2015 A L'ASSOCIATION DES DIRECTEURS MUNICIPAUX DU QUEBEC (ADMQ) POUR LA DIRECTRICE GENERALE

Monsieur le conseiller Robert Asselin propose, appuyé par Monsieur le conseiller Gaston Valiquette que la directrice générale soit autorisée à émettre un chèque au montant de 735.75\$ taxes incluses à l'ordre de l'Association des directeurs municipaux du Québec en paiement de son adhésion et assurance pour l'année 2015.

ADOPTÉE

1884-15-01-5.7 QUÉBEC MUNICIPAL- RENOUELEMENT ADHESION 2015

Monsieur le conseiller Robert Asselin propose, appuyé par Madame la conseillère Mélanie Lampron que la directrice générale soit autorisée à faire un chèque de 866.88\$ taxes incluses à l'ordre de Québec municipal pour l'adhésion de l'année 2015.

ADOPTÉE

1885-15-01-5.8 FQM- RENOUELEMENT ADHESION 2015

Monsieur le conseiller Gaston Valiquette propose, appuyé par Madame la conseillère Mélanie Lampron que la directrice générale soit autorisée à faire un chèque de 866.88\$ taxes incluses à l'ordre de la Fédération québécoise des municipalités pour l'adhésion de l'année 2015.

ADOPTÉE

1886-15-01-5.9 VILLE D'AGGLOMÉRATION DE MONT-LAURIER -AUTORISER LES PAIEMENTS DE LA QUOTE-PART 2015 AUX DATES D'ECHEANCES FIXEES PAR LE REGLEMENT A-56

Monsieur le conseiller Gaston Valiquette propose, appuyé par Monsieur le conseiller Robert Asselin que la directrice générale soit autorisée à faire quatre paiements de 33 306.34\$ à la Ville de d'agglomération de Mont-Laurier, représentant la quote-part pour l'année 2015 de la municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles et ce, pour les échéances du 1^{er} avril, du 1^{er} juillet et du 15 septembre 2015 pour un au montant global de 99 919.00\$.

ADOPTÉE

1887-15-01-5.10 RÉGIE INTERMUNICIPALE DE LA LIÈVRE; QUOTE-PART 2015- ET AUTORISATION DE PAIEMENTS DES 4 ÉCHÉANCES.

ATTENDU QUE la Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles et la Ville d'agglomération de Mont-Laurier ont signé une entente de délégation de compétence de l'agglomération de Mont-Laurier à la municipalité de Saint-Aimé du Lac-des-Iles en matière de traitement des quotes-parts de la Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre ;

ATTENDU QUE la quote-part 2015 de la Municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles s'élève au montant de 94 912.00\$.

Madame la conseillère Mélanie Lampron propose, appuyé par Monsieur le conseiller Robert Asselin que la directrice générale soit autorisée à effectuer en quatre versements égaux de 23 728.00\$ à la Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre et ce, aux dates d'échéances fixées et de verser également le fonds de réserve 2014.

ADOPTÉE

1888-15-01-6.1 MUNICIPALITE DE SAINT-AIME-DU-LAC-DES-ILES- AUTORISATION DE COMMANDE DE CARTES D'AFFAIRE

Monsieur le conseiller Robert Asselin propose, appuyé par Monsieur le conseiller Gaston Valiquette que la directrice générale soit autorisée à commander un lot de 2 000 cartes affaires au nom de la municipalité et imprimées selon une répartition entre les membres du conseil et employés de la municipalité.

ADOPTÉE

1889-15-01-6.2 MUNICIPALITE DE SAINT-AIME-DU-LAC-DES-ILES- AUTORISATION POUR INSTALLATION D'UN TERMINAL INTERAC

Monsieur le conseiller André Benoit propose, appuyé par Monsieur le conseiller Robert Asselin que la directrice générale soit autorisée à commander et à faire procéder à l'installation d'un terminal interac par Desjardins solutions d'affaire afin de faciliter l'accès aux paiements aux contribuables de la municipalité.

ADOPTÉE

1890-15-01-6.3 MUNICIPALITE DE SAINT-AIME-DU-LAC-DES-ILES- AUTORISATION DES TRAVAUX DE REAMENAGEMENT DES BUREAUX MUNICIPAUX POUR UNE SOMME DE 35 000.00\$ FINANCE PAR SURPLUS LIBRE NON AFFECTE

Madame la conseillère Mélanie Lampron propose, appuyé par Monsieur le conseiller Robert Asselin que le conseil de la municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles autorise des travaux de réaménagement des bureaux municipaux pour une somme de 35 000.00\$ et que ces travaux seront financés à même le surplus libre non affecté de la municipalité

ADOPTÉE

ITEM 15-01-6.4 MAMOT- MUNICIPALITE DE SAINT-AIME-DU-LAC-DES-ILES- PROPORTION MEDIANE 2015

La directrice générale informe que la proportion médiane de 2015 est fixée 93% et que le facteur comparatif est de 1.08 du rôle d'évaluation foncière en sa troisième année d'exercice.

1891-15-01-7.1 MTQ- DENEIGEMENT ROUTE 309- QUALITE DE NIVEAU D'ENTRETIEN JUGE DEFICIENT

Monsieur le conseiller André Benoit propose, appuyé par Monsieur le conseiller Robert Asselin que le conseil municipal fasse parvenir une lettre au Ministère des Transports du Québec- Centre de services de Mont-Laurier, déplorant la piètre qualité d'entretien hivernal de la route 309.

ADOPTÉE

***La séance est ajournée par le maire, M. Pierre-Paul Goyette. Il est 19:55 heures.
La séance est réouverte par le maire, M. Pierre-Paul Goyette. Il est 20:10 heures.***

1892-15-01-8.3 CSPN- DEFI PIERRE LAVOIE- DEMANDE D'AIDE FINANCIERE

Madame la conseillère Mélanie Lampron propose, appuyé par Monsieur le conseiller Gaston Valiquette que le conseil de la municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles que la directrice générale soit autorisée à faire un chèque de 200.00\$ à l'ordre de la Commission scolaire Pierre-Neveu à titre de contribution financière au « Défi Pierre-Lavoie mai 2015 »

ADOPTÉE

1893-15-01-8.4 COMITE D'ENSEMENCEMENT VALLEE DE LA LIEVRE- DEMANDE D'AVANCE FINANCIERE POUR FABRICATION ET INSTALLATION DE SIGNALISATION DE SENTIER- 1 000.00\$

Monsieur le conseiller Robert Asselin propose, appuyé par Madame la conseillère Mélanie Lampron que la directrice générale soit autorisée à faire un chèque de 1000.00\$ à l'ordre du Comité d'ensemencement de la Vallée de la Lièvre à titre de contribution pour la fabrication et l'installation de panneaux directionnels à être installés exclusivement sur le territoire desservi de la municipalité de Saint-Aimé-du-Lac-des-Iles

ADOPTÉE

ITEM 15-01-10.1 MDDEP- REDEVANCE 2014

La directrice générale fait état de la réception d'une subvention au montant de 5 923.50\$ dans le cadre du programme sur la redistribution aux municipalités des redevances pour l'élimination de matières résiduelles.

1894-15-01-12.1 LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

Monsieur le conseiller Robert Asselin propose, appuyé par Monsieur le conseiller André Cyr la levée de l'assemblée régulière du 13 janvier 2015.

ADOPTÉE

**Pierre-Paul Goyette
Maire**

**Gisèle Lépine Pilotte
Directrice générale**

Je, Pierre-Paul Goyette, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal du Québec.

Pierre-Paul Goyette, Maire